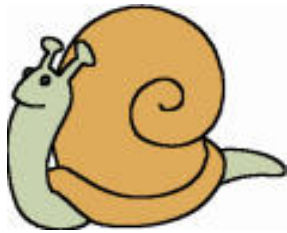


DITTINGER



SCHNÄGGE

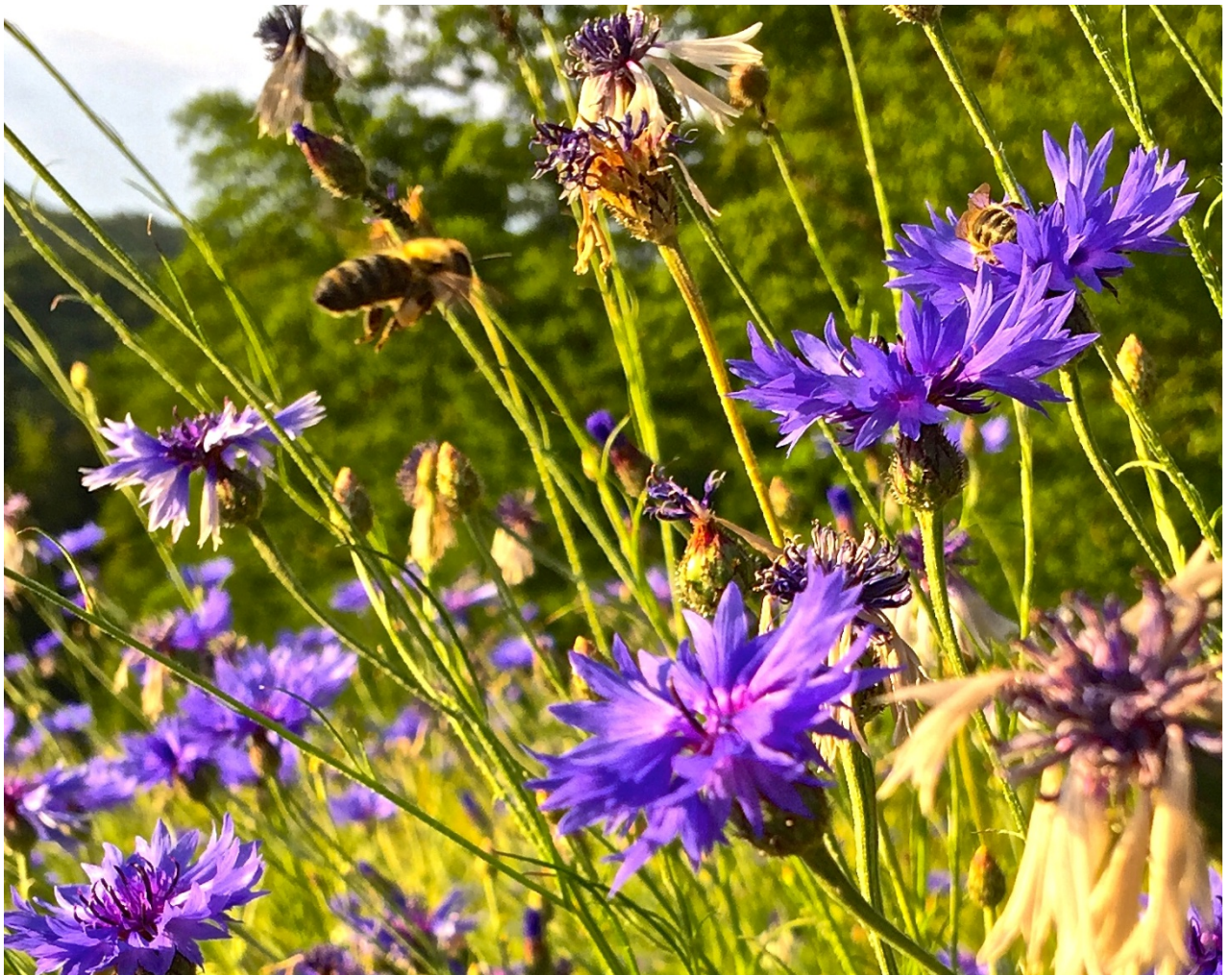


POSCHT

Offizielles Informationsblatt der Gemeinde Dittingen

Ausgabe Juni 2015

Schöne Sommerzeit



*(Foto Edi Jermann)*

**Beschlussprotokoll  
der Gemeindeversammlung Dittingen  
vom Montag, 8. Juni 2015, 20.15 Uhr  
im Schulhaus Dittingen**

¶

¶  
**Traktandum 1 → Protokoll der Gemeindeversammlung vom  
→ 1. Dezember 2014** ¶

¶  
:/// → Das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 1. Dezember 2014 wird vom  
Souverän einstimmig genehmigt. ¶

¶  
**Traktandum 2 → Genehmigung Rechnung 2014** ¶

¶  
:/// → Die Rechnung für das Jahr 2014, inklusive der enthaltenen Nachtragskredite,  
wird vom Souverän einstimmig genehmigt. ¶

¶  
**Traktandum 3 → Genehmigung Anpassung  
Leistungsvereinbarung der Spitex** ¶

¶  
:/// → Die angepasste Leistungsvereinbarung mit der Spitex Laufental bezüglich  
Kostenverteiler (65% nach Einsatzstunden des Rechnungsjahres, 35%  
nach Wohnbevölkerung) wird vom Souverän einstimmig genehmigt. ¶

¶  
**Traktandum 4 → Erschliessung Schachental  
→ Genehmigung Bauabrechnung und  
Nachtragskredit** ¶

¶  
:/// → Die Bauabrechnung für die Erschliessung des Schachentalareals mit  
Gesamtkosten von CHF 1'221'429.55 inkl. Nachtragskredit von  
CHF 121'429.55 wird vom Souverän einstimmig genehmigt. ¶

¶  
**Traktandum 5 → Projekt-Etape 1: Ausbau / Sanierung  
Pumpwerk Dorfstrasse 2012  
Genehmigung Bauabrechnung und  
Nachtragskredit** ¶

:/// → Die Bauabrechnung für die Projekt-Etape 1, Ausbau / Sanierung  
Pumpwerk Dorfstrasse 2012 und Reservoir Rittenberg mit Gesamtkosten  
von CHF 101'046.75 inkl. Nachtragskredit im Betrag von CHF 28'046.75  
wird vom Souverän mit grossem Mehr und einer Enthaltung genehmigt. ¶

¶

**Traktandum 6 → Projekt-Etappe 2: Ausbau / Sanierung Reservoir Rittenberg 2012-2014  
Genehmigung Bauabrechnung**

- ¶
- //: → Die Bauabrechnung für die Projekt-Etappe 2, Ausbau / Sanierung Reservoir Rittenberg 2012-2014 mit Gesamtkosten von CHF 58'225.85, was gegenüber dem gesprochenen Kredit aus dem Jahr 2011 einer Kostenminderung von CHF 4'774.15 entspricht, wird vom Souverän einstimmig genehmigt. ¶

**Traktandum 7 → Projekt-Etappe 3: Ausbau / Sanierung Pumpwerk Baselstrasse 2014  
Genehmigung Bauabrechnung**

- ¶
- //: → Die Bauabrechnung für die Projekt-Etappe 3, Ausbau / Sanierung Pumpwerk Baselstrasse 2014 mit Gesamtkosten von CHF 93'275.30, was gegenüber dem gesprochenen Kredit aus dem Jahr 2013 einer Kostenminderung von CHF 4'724.70 entspricht, wird vom Souverän einstimmig genehmigt. ¶

¶  
¶  
• Dittingen, 08.06.2015 ¶

**GEMEINDEVERSAMMLUNG DITTINGEN** → → → → ¶

¶  


Präsidentin ..... Gemeindeschreiberin ¶  
Regina Weibel ..... Sinthia Gurtner ¶



¶  
¶  
¶



## **Periodische Neuwahlen – Gemeindewahlen 2016**

---

Der Gemeinderat ordnet gemäss § 25 Abs. 2 des Gesetzes über die politischen Rechte (GpR) für die Amtsperiode vom 1. Juli 2016 bis 30. Juni 2020 nachstehende Wahlen an. In unserer Gemeinde sind folgende Urnenwahlen durchzuführen:

- a) am 28. Februar 2016
  - 5 Mitglieder des Gemeinderates
  
- b) am 10. April 2016
  - a) • die Nachwahlen für die am 28. Februar 2016 nichtgewählten Behördenmitglieder
  
- c) am 05. Juni 2016
  - b) • die Gemeindepräsidentin/der Gemeindepräsident
  - c) • 3 Mitglieder der Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission

d) •die Mitglieder des Schulrates (Amtsperiode vom 1. August 2016 bis 31. Juli 2020)

d) am 26. Juni 2016

e) •die Nachwahlen für die am 05. Juni 2016 nichtgewählten Präsidentin/Präsident und Kommissionsmitglieder

## WAHLVERFAHREN

Die Wahl wird laut Gemeindeordnung für alle Behörden und Kommissionen nach dem Mehrheitswahlverfahren (Majorz) durchgeführt.

## STILLE WAHL

Die Stille Wahl ist gemäss § 5 der Gemeindeordnung möglich.

## WAHLVORSCHLÄGE

Die Wahlvorschläge für alle Wahlen sind bei der Gemeindeverwaltung Dittingen einzureichen, und zwar bis:

- a) **Montag, 28. Dezember 2015, 17.00 Uhr** für die Wahlen vom **28. Februar 2016**;
- b) **Montag, 07. März 2016, 17.00 Uhr** für die Nachwahlen vom **10. April 2016**;
- c) **Montag, 18. April 2016, 17.00 Uhr** für die Wahlen vom **05. Juni 2016**;
- d) **Montag, 13. Juni 2016, 17.00 Uhr** für die Nachwahlen vom **26. Juni 2016**;

## Wahlvorschlagsformulare

Wahlvorschlagsformulare können ab **dem 26. Oktober 2015** auf der Gemeindeverwaltung Dittingen bezogen werden.

## INHALT UND FORM DER WAHLVORSCHLÄGE

- Die Wahlvorschläge dürfen höchstens so viele Namen wählbarer Personen enthalten, als Mitglieder zu wählen sind.
- Die Vorgeschlagenen sind mit ihren Vornamen, Namen, Geburtsdaten, Berufen bzw. Tätigkeiten, Wohnadressen und Heimatorten zu bezeichnen.
- Der Wahlvorschlag muss die unterschriebene Zustimmung der Vorgeschlagenen zu ihrer Kandidatur enthalten. Die Zustimmung kann nicht zurückgezogen werden.
- Der Wahlvorschlag muss von mindestens 15 in der Gemeinde wohnhaften Stimmberechtigten handschriftlich unterzeichnet sein.

- Ein Stimmberechtigter kann nur einen Wahlvorschlag unterzeichnen und nach Einreichung des Wahlvorschlages seine Unterschrift nicht zurückziehen.
- Der Name eines Stimmberechtigten, der mehrere Wahlvorschläge unterzeichnet hat, wird von der Gemeindeverwaltung auf dem zuerst eingereichten Wahlvorschlag belassen und auf allen übrigen Wahlvorschlägen gestrichen.
- Die in der Gemeinde Wahlen Stimmberechtigten können die Wahlvorschläge und die Namen der Unterzeichner auf der Gemeindeverwaltung einsehen.

### **Wichtiger Hinweis!**

Die Wahlvorschläge sind am Einreichtag bis 17.00 Uhr auf der Gemeindeverwaltung Dittingen einzureichen.

Der Gemeinderat

### ***Hochwasser-Alarm Anfangs Mai***

---

Durch die Starkniederschläge am 1. Mai ist der Birspegel rasch angestiegen und der Hochwasseralarm wurde ausgelöst. Die Einsatzkräfte wurden aufgeboden die Bevölkerung wurde um 16:22 Uhr mit dem SMS-Alarm alarmiert. Die Situation wurde überwacht und die Feuerwehr, der Regionale Führungsstab und der Zivilschutz wurden aufgeboden. Um 23:45 Uhr wurde ein Teil der Betriebskommission der betroffenen Gemeinden Liesberg / Laufen / Dittingen / Zwingen einberufen, da der Birspegel immer noch rasch am Steigen war. Nachdem der Birspegel seinen Höchstwert überschritten hatte, konnte am 2. Mai, um 9:34 Uhr, Entwarnung gegeben werden. Die Lage hat sich rasch normalisiert. Die Birs hatte den Pegel eines 10-jährigen Hochwassers nicht überschritten.

Fazit: Es war sehr erfreulich, wie die Organisationen Feuerwehr / RFS / Zivilschutz / Polizei / Betriebskommission zusammen gearbeitet haben. Auch der eingeführte Hochwasseralarm hat gut funktioniert und seine Aufgabe erfüllt. Es wird den Birsanwohnern (in Dittingen vor allem Ried und Zeltplatz) dringend empfohlen die SMS-Alarmierung auf dem Handy anzumelden.

## **SMS-Hochwasser-Alarmierung für Laufen/Liesberg/Zwingen/Dittingen auf Ihrem Handy: Anmeldung wie folgt:**

Eingabetext für Laufen:           START BIRS 4242

Tel.: Nr. 963

Eingabetext für Liesberg:       START BIRS 4253

Tel.: Nr. 963

Eingabetext für Dittingen:      START BIRS 4243

Tel.: Nr. 963

Eingabetext für Zwingen:       START BIRS 4222

Tel.: Nr. 963

Auch der Dittinger Bach hatte Hochwasser und die kritischen Stellen wurden regelmässig überprüft und wo notwendig gereinigt. Besten Dank den Anwohnern für die Unterstützung! Es muss daraufhin gewiesen werden, dass viel Schwemmholz / Bauholz in den Auffangrechen aufgefunden wurden. Die Bachanstösser werden aufgefordert keine Lager am Bachufer zu erstellen!

Edi Jermann, GR Dittingen, Ressort: Sicherheit

### **Gemeindeverwaltung**

#### ***Bestellte Schüler U-Abos***

---

Die bestellten Schüler-U-Abos sind bei der Gemeinde Dittingen eingetroffen.

**Die entsprechenden Schuljahres-Abonnemente 2015/16 können ab sofort auf der Gemeindeverwaltung gegen Entrichtung von CHF 200.00 in Bar bezogen werden.**

Schülerinnen und Schüler, welche weiterführende Schulen besuchen oder das obligatorische 9. Schuljahr absolviert haben, haben den vollen Beitrag von CHF 500.00 zu entrichten.

Der Gemeinderat

## ***Reduzierte Öffnungszeiten während der Sommerferien***

---

Das Führungsgremium der Verwaltungsgemeinschaft Dittingen–Wahlen sieht vor, wie bereits letztes Jahr während den Sommerferien die Öffnungs- und Schalterzeiten zu reduzieren, um Überstunden abzubauen.

In der Sommerferienzeit vom **6. Juli 2015 – 14. August 2015** werden Sie wie folgt bedient:

### **Gemeindeverwaltung Dittingen**

Schalter: Mi: 10.00 - 11.30 Uhr

### **Gemeindeverwaltung Wahlen**

Schalter: Do: 10.00 – 11.30 Uhr

Do: 16.00 – 18.00 Uhr

Weiter wird das Telefon in den Sommerferien täglich von **10.00 – 11.30 Uhr** bedient. Die Identitätskarten – diese können nur in der Gemeinde Wahlen beantragt werden!

**Telefonische Terminvereinbarungen sind jederzeit möglich!** Wir danken Ihnen für das Verständnis und wünschen Ihnen einen schönen Sommer.

Das Verwaltungsteam Dittingen-Wahlen

## **Werkhof**

### ***Aufgerissene Kehrichtsäcke und Verteilung des Inhalts über ganze Strassenabschnitte***

---

In den letzten Wochen sind in verschiedenen Gebieten im Dorf aufgerissene Kehrichtsäcke vorgefunden worden, deren Inhalt sich auf ganze Strassenabschnitte verteilte. Es ist dringlich zu beachten, dass die Kehrichtsäcke nicht am Vorabend der Kehrichtsammlung und auch nicht zu früh am Morgen des Sammeltages rausgestellt werden. Es wird dadurch der Fall, dass sich Tiere an die Säcke ranmachen und den Inhalt verschleppen verringert.

Die Kehrichtsammlung in Dittingen findet wöchentlich am Donnerstag statt. Die Kehrichtsäcke müssen ab 07.00 Uhr bereit gestellt werden. Sollte aufgrund von ungünstigen Arbeitszeiten oder anderen Einschränkungen, das Rausstellen der Kehrichtsäcke nicht rechtzeitig erfolgen können, könnte die Absprache mit Nachbarn oder die Anschaffung eines entsprechenden Containers geprüft werden. Der Werkhof ist nicht gewillt, wöchentlich die Strassen von privatem Hauskehricht zu befreien.

Für die Berücksichtigung, besten Dank.

## Bürgergemeinde

In der Liegenschaft am **Hollenweg 7** ist per **1. August 2015** eine **3.5-Zimmer-Wohnung** zu vermieten.

Miete: CHF 1'201.00, NK CHF 150.00, Garage CHF 110.00, Aussenabstellplatz: CHF 50.00.

An der Dorfstrasse 26 sind **2 Einstellhallenplätze Dorfstrasse 26** à je **CHF 110.00 /Mt** zu vermieten.

Bei Interessen an Mietobjekten bitten wir um Kontaktaufnahme mit Frau Janine Alfano: **Tel.-Nr. 079 754 84 28**.

## Vereine

### ***Gelungenes Feldschiessen in Dittingen***

Bei besten Bedingungen konnte das ausgezeichnet organisierte diesjährige Feldschiessen in Dittingen durchgeführt werden. 494 Schützen fanden den Weg nach Dittingen und konnten ihre Treffsicherheit unter Beweis stellen. Es wurden sehr gute Resultate erreicht. 23 Teilnehmende erzielten 67 und mehr Punkte von 72 möglichen. Sascha Bucher erreichte mit 70 das beste Resultat vor dem Lokalmatador Werner Schmidlin mit 69 Punkten. Weitere Dittinger Topresultate konnten Roger Burkhardt mit 66 Punkten, Peter Jermann 65 und Georg Meier, Rolf Ellenberger, Rudolf Hänggi mit je 64 Punkten erzielen. Bei den Frauen konnten die 3 Schützinnen Lei Karolina, Kaiser Sandra und Kaiser Julia mit je 68 Punkten brillieren. Nach dem sportlichen Teil im Chälen konnte das gesellige Beisammensein im Gemeindegeminschaftssaal gepflegt werden.

Beim Pistolenwettkampf erreichte Rudolf Hänggi den ausgezeichneten 2. Platz.



vlnr: Melanie Bron, Markus Köhli, Sascha Bucher, Rosario Priolo, Svenja Schnell



## ***Eidgenössisches Gesangsfest – Männerchor Dittingen weiter im Hoch***

---

Wird die Erfolgsgeschichte der Auftritte vor Experten wohl weitergehen, fragten sich die Sänger des Männerchors Dittingen. Angefangen hatte sie am kantonalen Gesangsfest in Oberdorf mit Fortsetzung am Eidgenössischen 2009 in Weinfelden. Nicht mit einem Kranz kamen sie nach Hause die Sänger, sondern mit einem „Vorzüglich“, schwarz auf weiss auf dem Prädikatsbogen.

Die Voraussetzungen für 2015 in Meiringen waren nicht nur optimal. Drei Sänger konnten nicht mit auf die Reise. Gerade 18 sassen dann im Bus am frühen Sonntagmorgen. Die Stimmung war jedoch prächtig, die Probe am Freitag, mit einem in letzter Minute engagierten jungen Pianisten, war gut und fröhlich verlaufen.

Die Meiringer empfingen uns dann mit einer perfekten Organisation. Ein ausgewiesener Einheimischer begleitete uns den ganzen Tag. Dann aber das Einsingen: Das „Wanderlied“ ein tolles altes Werk, kein Problem. Die „Donna Clara“ aber machte uns Männern das Leben schwer. Oh, Donna Clara.....! Dafür gelang „1000 und 1 Nacht“ wieder fast perfekt.

Nun also, trotzdem, hinein in die Kirche und auf die Bühne, genau gegenüber den Experten, die mit stoischen Minen unserem nun folgenden Vortrag lauschten. Wanderlied – gut gelaufen, die Akustik sehr gut, da macht das Singen Spass. Jetzt die zickige Clara – wow, das war auch nicht schlecht. Dann noch die 1000 Nächte – die verliefen wie im Fluge, ohne Rumpler. Die Herzen schlugen höher als wir den rauschenden Applaus empfangen. Draussen vor den laufenden Kameras entlud sich die Spannung mit einem lauten Wah.....!

Eine Stunde später versammelte sich der Chor inkl. Chauffeur beim Expertengespräch. Sein Lob über unseren Vortrag war unglaublich. Er sprach von Harmonie, ausgeglichenen Registern. Das grosse Altersspektrum im Chor veranlasste ihn zur Frage nach Vätern und Söhnen darin.

Er fand lobende Worte für die Einsätze und den Mut des Dirigenten, so anforderungsreiche Stücke für einen so kleinen Chor ausgewählt zu haben. Sie hätten auf Fehler in der Tonalität und in den schwierigen Rhythmen mit den vielen Interpunktionen gelauert, vergeblich, sie seien alle richtig gekommen. So stelle er sich einen Männerchor vom Lande vor, war das abschliessende Fazit mit herzlicher Gratulation zu unserem Vortrag. Dem Chauffeur kamen ob dieser Worte Tränen der Rührung.

Wohl jeder Sänger spürte nun, das „Vorzüglich“ lag in der Luft. Präsident Markus Schmidlin holte dann am Abend das Prädikat ab. Er machte es noch etwas spannend, doch dann war es da das - Vorzüglich - die höchste Auszeichnung!

Christoph Angst, Vorstandsmitglied



### ***Abschlusschock mit Ständchen***

---

Am **2. Juli 2015, 20.15 Uhr** trifft sich der Männerchor Dittingen zu seinem Abschlusschock vor der Sommerpause. Er wird zu diesem Anlass vom Spielplatz Blauen aus ein ins Dorf schallendes Ständchen zum Besten geben.

### ***3. Sieg in Folge am Kantonalen Jugendturnfest***

---

Bereits um halb acht am Morgen mussten unsere Kids in Breitenbach bei der Sportanlage „Grien“ auf der Matte stehen. Den kleinen Augen einiger Kids war die kurze Nacht noch deutlich anzusehen. Spätestens beim gemeinsamen Einlaufen durch das Wohnquartier waren dann nicht nur alle Kinder der Jugi hellwach, sondern auch die Anwohner Breitenbachs.

Bald durften wir auch schon unser Können unter Beweis stellen. Denn der Start des Hindernislaufes war um 09:00 Uhr angesagt! Unser Flinker Nachwuchs umkurvte die Stangen geschickt, balancierte über Balken, schlüpfte durch Reifen und kroch durch Hindernisse. Die Jugi Dittingen erreichte dort die gute Note von 8.68!

Eine gute Stunde später versuchten sich 4 Kids in einer für uns neuen Disziplin. Nämlich der des Geländelaufs. Diese stellte sich als Erfolgsgeschichte dar. Auf der sehr unebenen Strecke, mussten sie 900 Meter am Stück laufen. Alle 4 schafften die Distanz in unter 4 Minuten 04 Sekunden! Und diese absoluten Spitzenzeiten der noch sehr jungen Läufer und Läuferinnen, ergab die Teil-Note von 9.85!!! Das Maximum wäre eine 10.00! Gleichzeitig neben dem Geländelauf, massen sich die

Schnäggeposcht Juni 2015

übrigen Kids im Ballwurf. Die Organisatoren werden sich wohl ärgern, dass sie den Rasen nicht weiter nach hinten gemäht haben. Ein 200-Gramm-Ball flog auf über 65 Meter, wo er irgendwo im hohen Gras verschwunden ist und wahrscheinlich heute noch dort liegt. Generell wuchsen alle Kids über sich hinaus und hier und da wurden persönliche Bestleistungen aufgestellt. Diese reichten am Schluss zu einer Note von 8.37. Zusammen mit dem Geländelauf, resultierte eine Note von 8.74.

Zum Schluss stand da noch unsere Paradedisziplin auf dem Programm. Die Pendelstafette. Was wir eine Woche zuvor an der KMVW sehr erfolgreich geübt haben, konnten wir hier sogar noch verbessern. Begeisterte Fans, gnädiges Wetter und schnelle Schuhe spornten unsere Kids zu Höchstleistungen an. Somit erzielten wir eine sehr gute 9.04.

Nun war die „Arbeit“ getan und das lange warten und bangen auf die Rangverkündigung begann. Die Zeit konnte man jedoch, am bestens organisierten Turnfest, gut über die Runden bringen. So gab es diverse Freizeitwettkämpfe und auch eine spontane Wasserschlacht durfte bei diesen heissen Temperaturen nicht fehlen.

Um gut 16:30 Uhr war es dann soweit, die Jugi Dittingen steht zum 3ten Mal in Folge zuoberst auf dem Podest bei einem Kantonalen Jugendturnfest in der Kategorie Mixed - 2. Stärkenklasse. Wir gratulieren herzlich und versprechen:

Die Jugi Dittingen ist noch lange nicht satt!

Das Jugileiterteam

Jenny, Felix, Marco, Damian, Samuel & Timon



### **Nachruf**

---

Willi Jermann

19. Februar 1947 bis 15. Mai 2015



In den letzten 25 Jahren hat wohl niemand im Laufental und Schwarzbubenland so viel zur Erhaltung von Hochstamm-Obstbäumen beigetragen wie Willi Jermann aus Dittingen.

Er war 1989 einer der Mitbegründer des Obst- und Gartenbauvereins Laufental und amtierte insgesamt 23 Jahre als unser Präsident. Zeitlebens beschäftigte er sich mit Obstbäumen, er machte die Prüfung zum Baumwärtler, und auch im Mekka des Obstbaus, im Südtirol, besuchte er Weiterbildungskurse.

In unzähligen Baumschnittkursen gab er sein Wissen weiter und zeigte den Teilnehmern auf, dass Bäume schneiden keine Kunst sondern ein Handwerk ist, das man lernen kann.

Als echter Naturbursche konnte Willi auf dem heimatlichen Dittingerfeld jeden Baum und seinen Besitzer. Er war aber auch als grosser Dienstleister weitherum

bekannt. Ab Herbst war er jeweils beschäftigt mit dem Pflanzen und Schneiden von Obstbäumen für zahlreiche Baumbesitzer auf den Laufentaler Obstwiesen. Im Frühling und Sommer war er mit der Motorspritze unterwegs um die Bäume vor Krankheiten und Schädlingen zu bewahren. Er stand jedem mit Rat und Tat zur Seite.

Aber das Schönste an Willi war sein geselliges, leutseliges Wesen. Immer hatte er einen lustigen, frechen Spruch auf den Lippen, und Geschichten erzählen konnte er wie kein zweiter. Manch eine Person konnte er so für unseren Verein gewinnen. Willi hätte für seine Verdienste ein Denkmal verdient. Wobei wenn wir durch die Laufentaler Obstwiesen wandeln, dann sehen wir, dass sich Willi dieses Denkmal selber gesetzt hat. Unsere Aufgabe wird es sein, es zu bewahren.

Obst- und Gartenbauverein Laufental

### **Wilhelm Jermann-Hänggi**

19.2.1947 – 15.5.2015

Bestürzt und fassungslos müssen wir von unserem Werkhofmitarbeiter, Naturkommissionsmitglied und Baumwärter Wilhelm Jermann-Hänggi Abschied nehmen. Er ist völlig unerwartet von uns gegangen. Sein plötzlicher Tod hat uns alle sehr erschüttert.

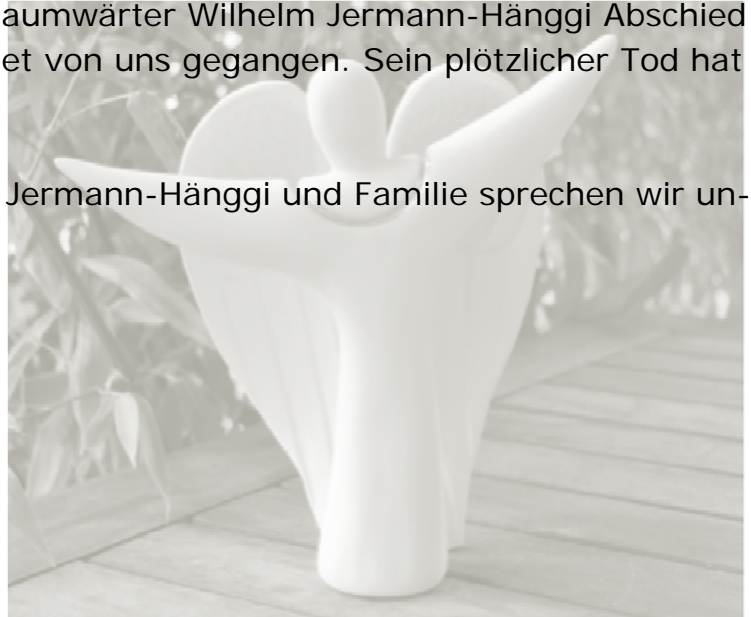
Den hinterbliebenen Elisabeth Jermann-Hänggi und Familie sprechen wir unser aufrichtiges Beileid aus.

Mit tröstenden Grüßen

Gemeinderat Dittingen

Werkhof Dittingen

Naturkommission Dittingen



## **Gedicht**

---

Beim Räumen des Elternhauses hat Linda Grun ein **Gedicht "Mis Heimatdörfli"** gefunden, das vor vielen Jahren, vermutlich ihr Onkel Marcel Jermann, oder einer seiner Brüder geschrieben hat.

*Im e ne schöne Juratal  
isch euser Dörfli gläge  
und isch das Täli no so schmal  
Gott gitt em glych dr Säge*

*Und pfiift dr Bisswing ruch durs Land  
so merge mir nid vill  
Dr Rittäberg das isch bekannt  
dä schützt eus zimml vill*

*Ä Bächli chunnt vom Feischternau  
ä Fischli schwümmt drinn umme  
und schöni Vögel piffen au  
während däm dass Bienli summe*

*Mir hei kei Durchgangsschtross lo mache  
kei Jsäbahn verbindet is  
Me gseht do vill so schöni Sache  
me meint me sig im Paradies*

*Mir hei kei riche Chutz do hinge  
ä jede schafft so vill er cha  
für sini Frau und sini Chinge  
settigi Lüt muess d'Heimet ha.*

## Agenda

Datum	Anlass	Ort	Organisator
26. Juni 2015	Bilderausstellung	Schulhaus Dittingen	Kindergarten und Primarschule Dittingen
26. Juni 2015	Sommerhauptübung 2015	Umgebung Schulhaus	Stützpunktfeuerwehr Laufental
3. Juli 2015	Saisonabschluss	Dittingen	Jugi Dittingen
4. Juli 2015 09:00 - 12:30 Uhr	Neophyten-Tag	Schulhaus	Naturkommission
6. Juli 2015 14:30 - 16:30 Uhr	Mütter- und Väterberatung 2015	Im Gemeindesaal (ehemaliges Hallenbad)	Mütter- und Väterberatung Laufental
18. Juli 2015 - 25. Juli 2015	Sommerlager 2015	Gruppenlagerhaus Don Bosco	Sola-Team
29. Juli 2015	Seniorenmittagstisch	Gemeindesaal	
1. Aug. 2015 10:00 - 13:00 Uhr	1. August-Z'Morge	Schulhausplatz	Kulturverein Dittingen
3. Aug. 2015 14:30 - 16:30 Uhr	Mütter- und Väterberatung 2015	Im Gemeindesaal (ehemaliges Hallenbad)	Mütter- und Väterberatung Laufental
22. Aug. 2015 - 23. Aug. 2015	Dittinger Flugtage	Flugplatz Dittingen	Segelfluggruppe Dittingen
29. Aug. 2015 09:00 - 12:00 Uhr	Sommer-Baumschneide-Kurs	Dittinger Feld	Naturkommission/Obst- und Gartenbauverein
5. Sept. 2015	Vereinausflug Kulturverein	keine	Kulturverein Dittingen

Redaktionsschluss Ausgabe für die nächste Schnägge-Poscht:  
**Freitag, 28.08.2015**

Die Redaktion behält sich vor, gestalterisch Anpassungen und Änderungen an den eingereichten Artikeln vorzunehmen.

	<b>Telefon</b>	<b>E-Mail</b>
<b>Gemeindeverwaltung Dittingen</b>	<b>061 766 25 50</b> <b>061 766 25 55 /</b> <b>Fax</b>	<b>info@dittingen.bl.ch</b>
Gemeindeverwaltung Wahlen	061 766 50 50 061 766 50 59 / Fax	info@gemeinde-wahlen.bl.ch
Gemeindeschreiberei	061 766 25 50	sinthia.gurtner@gemeinde-wahlen.bl.ch
Einwohnerdienste	061 766 25 50	barbara.ugolini@gemeinde-wahlen.bl.ch
Finanzverwaltung	061 766 25 50	barbara.ugolini@gemeinde-wahlen.bl.ch
Werkhof Dittingen	061 766 25 56	andreas.buser@dittingen.bl.ch
Notfall-Nr. Leitungsbruch	079 218 66 22	Heinis AG, Biel-Benken /Zwingen

**Ordentliche Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung Dittingen**  
**Achtung! (Während der Sommerferien haben wir reduzierte Öffnungszeiten, welche dieser Ausgabe zu entnehmen sind)**

	<b>Dittingen</b>		<b>Wahlen</b>	
	Vormittag	Nachmittag	Vormittag	Nachmittag
<b>Montag</b>		16.00-18.00	10.00-11.30	
<b>Dienstag</b>			10.00-11.30	
<b>Mittwoch</b>	10.00 – 11.30			
<b>Donnerstag</b>			10.00-11.30	16.00-18.00
<b>Freitag</b>				
<b>Telefon</b>	061 766 25 50		061 766 50 50	

Bitte halten Sie sich an die Schalteröffnungszeiten. In dringenden Fällen können Sie mit uns telefonisch einen Termin vereinbaren.



- Einladung Bilderausstellung – Schule Dittingen
- Einladung Sommerhauptübung – Feuerwehr
- 1. August-Brunch – Kulturverein Dittingen
- Sommer- und Obstbaumschneidekurs – NK Dittingen
- Weindegustation – Rebzunft zum Chattel
- Küchenspenden – Sola Dittingen Blauen Liesberg 2015
- Rückblick Banntag 2015 – NK + Burgerkorporation
- Anmeldetalon Muki-Turnen – Muki Turnen



# Herzliche Einladung zur Bilder - Ausstellung

Wo? Im Schulhaus der  
Primarschule Dittingen

Wann? 26 Juni 18<sup>00</sup> - 20<sup>00</sup>

27. Juni 11<sup>00</sup> - 13<sup>00</sup>

Von wem? Kindergärten und

4. + 5. Klasse.

Selbstverständlich kann man die Kunstwerke auch kaufen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



## **Einladung zur Sommerhauptübung 2015**

Liebe Einwohnerinnen, liebe Einwohner

Gerne möchten wir Sie zu unserer diesjährigen Sommerhauptübung einladen:

**Datum:** Freitag, 26. Juni 2015

**Programm:** 19.00h Übung in Dittingen  
21.00h Übergabe neues Kommandofahrzeug  
21.00h Beförderungen

**Ort:** Übung in Dittingen, im Gebiet Schulhaus  
ab 21.00h im Feuerwehrmagazin

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

**Stützpunktfeuerwehr Laufental**  
das Kommando



Einladung zum

# 1. August-Brunch

auf dem Schulhausplatz Dittingen

Samstag, 1. August 2015, 10.00 bis 13.00 Uhr

Frühstücksbuffet à discrétion

Fr. 18.00

Fr. 8.00 Kinder 5 bis 12 Jahre

Der Anlass findet bei jeder Witterung statt.

**Kulturverein Dittingen**



-----  
Anmeldung bis 28. Juli 2015 an: Sonja Zimmermann-Borer, Hollenweg 25  
Tel. 061 761 72 61 bitte erst ab 17.30 Uhr

Ich(wir) melde(n) mich(uns) für den 1. August-Brunch an

mit ..... Persone(n)

..... Kind(er) 5-12 J.

Name: .....

## Sommer - Obstbaumschneidekurs 2015

Der Kurs findet wie geplant statt und wird in Zusammenarbeit mit dem Obst- und Gartenbauverein Laufental organisiert. Stefan Bohrer, Baumwärter aus Nenzlingen, wird diesen Kurs leiten.



**Wann: 29. August um 8.45 – 12.00 Uhr**, bei Interesse auch noch am Nachmittag. Mittagessen bitte selbst mitbringen, evtl. können wir grillieren

**Wo: Parkplatz beim Dittinger Flugplatz**

**Kursleiter: Stefan Bohrer**

Anmeldung bitte an Stefan Bohrer, 061/741 15 91 oder Cora Kuntze, 061/ 761 83 05 oder [cora.kuntze@jermann.org](mailto:cora.kuntze@jermann.org)

**Wer Bäume hat, die im Kurs geschnitten werden können, auch wenn er/sie nicht am Kurs teilnimmt kann sich bei Stefan Bohrer melden.**

Cora Kuntze / Naturkommission



## **Rebzunft zum Chattel**

---

Im Jahr 2000 wurde die „Rebzunft zum Chattel“ gegründet. Seitdem wird mit grosser Freude und Fachwissen auf Chattel Weinbau betrieben.

Die Sorten Riesling x Silvaner und der Blauburgunder finden auf dem sonnigen Hang optimale Bedingungen.

Anfangs noch belächelt – kann heute unsere Zunft stolz auf Ihren Rebberg sein. Bringt sie doch qualitativ sehr guten Wein hervor.

Wir möchten den Bewohnern von Dittingen gerne unsere guten Weine näher bringen und auch über die Aktivitäten während des Rebjahres erzählen.

## **Weindegustation**

### **29. August 2015**

### **von 16.00 bis 19.00 Uhr**

**Degustation:**                      **Autounterstand bei Gerard Balsiger / Urs Asprion**  
**Hübelweg 1 + 2**

Ein Glas Wein vermittelt Wärme, Ruhe und behagliche Geselligkeit. Es lädt uns zum Gespräch ein, kann uns erheitern und erfreuen.

Geniessen Sie es zusammen mit uns. Wir freuen uns!

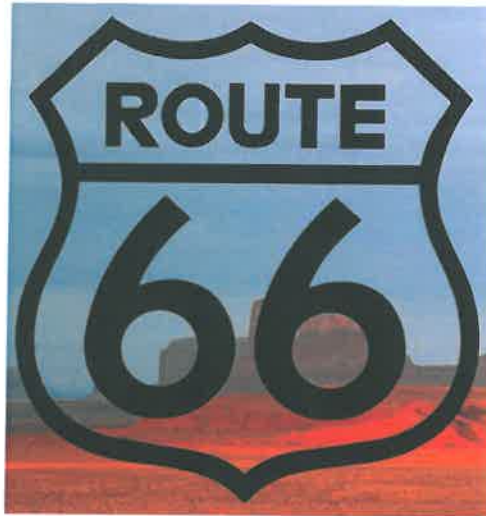
„Rebzunft zum Chattel“

Der Vorstand



# SOLA Dittingen Blauen Liesberg 2015

## Lantsch / Lenz GR



### Küchenspenden

Schon bald machen wir uns auf die Reise. Dafür haben wir einen reichhaltigen Menuplan zusammengestellt und gelangen nun an Sie. Falls Sie etwas spenden möchten, sind Sie dazu herzlich eingeladen.

Kuchen, Riegel, Desserts, Früchte, Konfitüren, Cornflakes, Ice-Tea und vieles mehr nehmen wir gerne entgegen.

Bitte melden Sie sich bis **spätestens Freitag, 03. Juli 2015** bei Rosi Schmidlin unter den Nummern **079 578 70 43** oder **061 763 83 05** (auch Telefonbeantworter).

Besten Dank schon im Voraus!

Weitere Infos zum Lager findet ihr auf unserer Homepage:

[www.soladittingenblauen.ch](http://www.soladittingenblauen.ch)

Im Namen des SoLa-Teams Dittingen/Blauen/Liesberg

Damian Cueni

## Arbeitsbanntag

Jeweils am Samstag nach Fronleichnam ist in Dittingen Banntag. Dieses Jahr bedeutete das am 6. Juni.



Es wurde in zwei Gruppen gearbeitet:

Eine Gruppe entfernte auf der Dittinger Weide, die bereits mit Fähnli markierten Cotoneaster. Dank des grossen Einsatzes und trotz der Hitze, konnten wir viele Hundert Pflanzen entfernen.

Die Fähnli wurden gleich wieder neu ausgesteckt, denn Zivildienstler hatten sich für Dienstag und Mittwoch angesagt, um ebenfalls Cotoneaster zu entfernen.

Die zweite Gruppe stellte am Hochschlagweg eine Bank auf. Dafür musste der Platz ausgeebnet und verschiedene Büsche und Bäume entfernt werden. Ausserdem entstand eine kleine Treppe (in Vordergrund).

Nach getaner Arbeit trafen wir uns im Schemel Schopf, wo wir fürstlich bewirtet wurden und in fröhlicher Runde unser Flüssigkeitsdefizit ausgleichen konnten.

Wir danken allen für ihren tatkräftigen Einsatz!

Bürgerkorporation und Naturkommission





MuKi Turnen Charlotte Bickel Hollenweg 1 4243 Dittingen 079 784 86 63

---

Liebe Eltern

In Dittingen bietet der Turnverein ein MuKi-Turnen (Mutter-Kind) an. Teilnehmen können grundsätzlich alle Kinder, welche 3 Jahre alt sind, mit ihrem Mami oder Papi, Gotti oder Götti, Grossmami oder Grosspapi.

<b>Ort</b>	<b>Turnhalle Dittingen</b>
<b>Wochentag, Zeit</b>	<b>Donnerstag, 10.00 - 11.00 Uhr</b>
<b>Beginn</b>	<b>03. September 2015 - 26. Mai 2016</b>
<b>Kosten</b>	<b>Fr. 70.-</b>

Das MuKi-Turnen bietet eine gute Möglichkeit, den natürlichen Bewegungsdrang zu befriedigen, sowie die körperliche und seelische Entwicklung des Kindes zu fördern. Das Kind kann sein Mami/seinen Papi während der Turnstunde voll für sich beanspruchen. Zudem unterstützt das MuKi-Turnen die Entwicklung des Sozialverhaltens im Kontakt mit anderen Müttern/Vätern und Kindern und bestärkt das Kind in der Selbständigkeit. Durch das abwechslungsreiche Programm (Partnerübungen, Geräte, Spiele, Gesang, Geschichten hören usw.) wird die Freude am Turnen mit spielerischen Formen geweckt.

Für Fragen stehe ich Ihnen gerne zur Verfügung.

Freundlichen Grüßen  
Charlotte Bickel



**Anmelde-Talon fürs MuKi-Turnen (bis 31. Juli 2015 an Charlotte Bickel)**

Name .....	Vorname Kind .....
Adresse .....	Vorname Eltern .....
Mobil Nr. ....	Geburtsdatum Kind .....
Ort, Datum .....	Unterschrift .....

**Versicherung ist Sache der TeilnehmerInnen!**